

Siva 神への礼拝儀式による ātmaśuddhi

折居貴子

序

Siva 派はその名の如く Siva、Siva 神を最高神として崇めるヒンズー教の一派である。この派は他のヒンズーの派に分かれているが、なかでも有名で重要なのは、教義や祭式について多くの經典や手引書を残してきた南ヒンズーの聖典 Siva 派ヘーハン・カシマールの Trika である。

Siva 派の教義の根本には、Pati (ahi)・paśu (家畜)・paśa (縄) これら三つの原理がある。ātman (個我) はもともと清浄なものであるが、この世では mala (汚れ) や Karman (業) といふわれ、縄に縛られるがんじがぬれられた畜生のようになってしまった。したがって、ātman がもとの清らかな状態に戻すためには、この縄から解放しなければならない。すなわちこれが解脱である。解脱するためには、自分がそうした不浄な状態にあることを自覚し、一定の努力をしなくてはならない。mala が熱い Karmen が消費されない、ātman が解脱に至る機が熟せば、主である Siva が diksā (縛解儀) を通じて恩恵を ātman に与えて完全に解脱される。解脱した ātman は本来の清浄な

状態に戻り、Siva と同じ完全性を持ち、みなみ Siva と異なり見えない。個人の ātman へ最高神 Siva の精神的なわが解脱が信者の最終目的である。⁽¹⁾

この ātman へ Siva の結合は、聖典 Siva 派の文献に記された祭式の中においても認められる。このじみた dīksā のような解脱に關係する祭式のみならず、解脱に直接關係しない祭式についても言える。例えば Siva 神への礼拝儀式の事例に当たはある。

經典や手引書の祭式を扱う部には、信者が毎日このような儀式を行なうべきかについて説く箇所があり、そいだ最も重要で中心的であるのが、Siva 神への礼拝儀式である。Siva 神への礼拝儀式は、Siva 神への礼拝 upacāra へそれに入る前の準備段階の諸儀式の二つの部分から成り立っている。準備段階では、礼拝に使用するものとしての ① ātman ② āśraya (場所) ③ dravya (祭品) ④ mantra (真言) ⑤ liṅga (男根型の石柱) を、礼拝するにあらわしい淨い状態にする儀式が行なわれる。淨めの儀式は重要で、これを終えた後でなければ upacāra に移るものができない。upacāra は、寺院の聖域内に設置した玉座に

Siva 神を唱へ、供物を供えて礼拝するところの如く、礼拝儀式

の如きがなま。

この儀式の中でも ātman と Siva の結合が最もはつきりしない
われぬのは、準備段階における ātman を淨める儀式、すなはち
ātmāsuddhi である。本稿では、1-1 善惡の祭式手写書 Somaśa-
mbhupaddhati と述べられる Siva への礼拝儀式をとりあげ、
ātman と Siva の結合が ātman の淨めによってどのような
意味を持つ、儀式の構成による影響を与えているかを考え
てみたい。

1 ātmāsuddhi の畠

ātmāsuddhi は大きく分けて bhūtaśuddhi (bhūta の淨め)
と nyāsa (mantra を置く儀式) から成る。前半部分の
bhūtaśuddhi では、儀式執行者の身体から ātman (心を離し)
身体の構成要素 bhūta を消失・変質せしめたり父母からの生じ
た不淨な身体を淨め、そして後半部分の nyāsa において、淨
められた新たな身体の ātman が結びつけられる。

(1) bhūtaśuddhi

bhūtaśuddhi が淨める身体は、私たちが理解している人体とは
異なる、タントリック特有の神祕的人体生理学に基づいたものだ
のよ、またそれを理解する必要がある。しかも Somaśambhu の
説くように(III.11-15) こつだがってこれを説明すれば次のよう

になるだらう。

身体の寸を足の親指一本から頭頂部まで管(一般に susumna
といふ)が走っており、管の内外には sakti が広がっている。
Somaśambhu の後繼者 Aghorāśiva によれば、1本の管は生殖
器間に通る心臓一本になら、この区域は mulādhāra といば
れる。管の途中の心臓・膝・口蓋・眉間・brahmārandhra (頭
頂部) とは繋がった管がねじて管を塞ぐのである。また、この付いの管
の他の brahmārandhra の上方は dvādaśānta といふ場所
があり、ここで Siva がこもる。

ātman の身体からの分离は、この管の中が、やむを流れる息
を調節し、そのため bijamantra と総称される子音と母音を組み合
わせた音節を発音するといふ(12°)。ātman が dvādaśānta で
止まる上げるという方法で行なわれる。これが腹を押して出る
のは次のとおりである。

まず、管を塞いでいる結び目を切って ātman の渦道を開か
なければならぬ。そこで管の下方の randhra といふ場所の真
ん中にあり燃えるよしに輝く hum といふ音節と、破裂の時にし
ばしば用ひられる phat といふ爆発の音節の一組を息を吐ぬいて
発して、五つの結び目を下へ次々と切ってゆく(12-13°)
そして、炎の音節 hum であるの場所に戻され(13°)。

次に caitanya いう認識力と行為力の二面を持む全身に広が
つて、ātman が心臓に集められるが、集められ星の様相を帶
ぶた ātman が han といふ音節となる(14°)。次に、心臓とい

う容器に入れられた ātman や hūm の炎の上に置か(14)、ātman が全く消滅する bindu (ビード) などの想像像(15)、鹿を止める(15)。かると hūm せんぐ向かって押されぬ壁に助かれば、容器に入れた ātman を擋え、管の中を brahmāndhra などと呼ぶ(15)。やがて、鹿を荒らせる壁へと ātman や brahmar-andhra など dvādaśānta く鄰り田舎へと Śiva と 1 隣り組む(15)。

ノルベーで身体から離された ātman せんぐは上に dvādaśānta と Śiva へ組む(16)、次に身体の淨めのため、tattva の消去と bhūta の消去の二つの方法が示される(17)。

世界の開展へと生じた三十六の階梯や場所 tattva の消去は、開展とは逆に現れる、各 tattva がそれぞれが生じた一つ前の tattva に歸入されてしまう、いふべきものとの原因 Bindu がで帰入されるといつて達成される。Somaśambhu など、などが tattva の Bindu に歸入されてしまう、と述べて、

(16) tattva の歸入される ātman が身体から離す dvādaśānta く離達するといつて回時に起るやうのである。聖典 Śiva 派の神たるによると ātman の身体である微細身 (suksma-deha) の淨めと言われて、(17) tattva を歸入せし消失をやめ、開展前の清浄な状態に戻すことが淨めであると考えられて、よるに述べられる。

ノルベー bhūta の消去は bhūta がただ粗大身 (sthūla-deha) の淨めである。 bhūta の身体を構成する地水火風等と

この中の要素で、足から頭まで直角(18)° 回転し bhūta が半宇宙の構成要素である。なぜなら、H16 の bhūta 地水火風別はやれども、nivṛtti, pratīṣṭhā, vidyā, sānti, sāntyatiat. と 16 と 16 の kāla (諸義は「組合」) によって、それが (18-27) H16 の kāla は身体を構成するもの半宇宙を構成する要素であるからである。また、kāla は三十六の tattva 全体に広がる(19)。一體は、H16 の bhūta とすれば、世界の開展の最後に出でる H16 の tattva のノルベーと、物質元素を中心とする要素であるが、bhūta-suddhi は問題になる bhūta が別のものである。 bhūta だけのほかは、それぞれ独自の性質を持つてい、地と風、水と火、あたたかい最高空は性質が相対する。Som-sambhu ばかりの性質を利用した bhūta の相互破壊を bhūta の消去の方程式として示す。たとえば、水と相対する性質を持つのは火であるから、水に火の性質を獲得させ水独自の性質を破壊して、水を火にかぶ(22b)。水は火の性質を得るにとどめ、水を破壊されながら優位の bhūta となるのである。逆に火には水の性質を得られない。 いふべきとして五つの bhūta を変質させ。ノルベーでは変質だよといつて bhūta を消失せしめるのが淨めであると考えられて、(20)。

ノルベーの 16 の淨めのあと、身体全体を amṛita (甘露) に浸して、

tattva の歸入による消去は ātman や dvādaśānta く離達する行為と同時に起るやうのだが、dvādaśānta は ātman が

Siva が體のいへ。 1行、 tattva を原因く體入る中へ行為了は
dikṣā が持つて Siva が持つてたもの「潤」(adhrvā) の 1 つで
48° もだ、 bhūta と 1 種類の kalā と tattva と回轉し
dikṣā との「潤」の 1 つである。 12 「潤」の 1 つで Siva
へ向かうか體のいへ。 したがへて ātman の身体が心體の
tattva と bhūta の潤をもつて身体を満ちるが、 ātman
が取つて卷く不透を除去する行為。 ただしこの ātman が Siva へ提
出されず逆行する事があるが、 どうかである。

(2) nyāsa

清淨になつた新しの身体に、 而れ體れれば、 いた ātman が總ひ
いたるべく。 これが後半部分の nyāsa である。 III. 28b-30 せん
の體體を次のよう記述する。
ādhāra が體せんの、 ananta' dharma' jñāna が心
の 1 つのから成る (28b) 座を心體の身、 それも mūrti
が持つてある。 開眼せんの、 Siva がなへた ātman が
dvādaśānta がみたる (mūrti) と照耀する。 (29) ところ
やれ (ātman) も、 vauṣat が終る。 śaktimanttra が心
の、 全体のまゝ amīta が體つてゐる。 sakalikṛti が心
だらぐ。(30)
これらはまだ體體を禦継すれば、 心體の圍を設け、 その上に
mūrti (微羅身) が體れ、 ātman が開眼の方向へ進む。 すこ
り 開眼する。 そしてそれが amīta が體つたの、 ātman

が心から、 ātmāśuddhi が體體のための dikṣā が持続して置
かれてゐるが明かだ。 ātman が汚れた身体に總ひいた
潤れの Siva が總和れやる。 回轉し tattva を體入させて tattva
を潤せし體體身を満た、 それも bhūta を除去し粗大身を満たす。
心のまゝ Siva が總ひいた ātman の體の心だ新しの身体に
總ひいた ātmāśuddhi が終つてやる。 tattva と bhūta=kalā が
dikṣā が持つて Siva が持つて「潤」の 1 つ、 ātman と
Siva の體體せんが解脱しただんだ。 したがへて ātmāśu-
ddhi の目的は、 儀禮執行者が解脱と同じ状態を得るといつてある
が、 体のやせながだれいか。 Siva の祀持じめられ、 その體は、
解脱として自分の ātman が Siva が持つていて、 まゝまゝ
得られない。 Siva が回つて済みの清淨性が必要だと言ふ事で、
それが記述される。

「るよりに見える。しかし、満足の儀式をすべて終えて、 upacāra に入ると、おだしたれば atmaśuddhi に非常によく似た儀式に再び出会うことになる。それは礼拝するため Siva 神を招請する儀式で、解脱や浄めに直接関係するものではないが、空間的構造と過程が atmaśuddhi とほとんど一致している。 atmaśuddhi と Siva 神招請の儀式はどのような関係にあるのだろうか。そこで、次に Siva 神招請の儀式を詳しくみることによって、両者の相似点を明らかにしたい。

2 Siva 神招請の儀式との相似

Siva 神の本質は「あぐらの坐」あぐらには広がり、力ある者、すべてを知る者、すべてを行なう者、覚醒と歡喜に満ち、遍在し、部分がない、自ら光る者」(61-62a)と考えられてるようだ。

Siva は世界に遍在して、特定の形を持たない。人が礼拝を行なうためには、その対象となる明確な形が必要となる。せりや Siva の身体を与えるのだが、このような身体を mūrti といい、 Siva の mūrti は一定の作業を経たのを Sadāśiva とする。 Siva にはその状態によって様々な名がつけられるが、 Sadāśiva 人々の礼拝の対象となるための Siva の名である。 Siva は玉座上に招請され、用意された mūrti と結びつけられる。したがって、 Siva を招請する」とは、 Siva に明確な姿形を与えることと、 Siva に替えることができるんだから。 Siva が遍在するのなのにな、一歩に集中するのは矛盾のように思われるが、 Siva の降臨は

「るよりに見える。しかし、満足の儀式をすべて終えて、 upacāra に入ると、おだしたれば atmaśuddhi に非常によく似た儀式に再び出会うことになる。それは礼拝するため Siva 神を招請する儀式で、解脱や浄めに直接関係するものではないが、空間的構造と過程が atmaśuddhi とほとんど一致している。 atma-

Siva が人々の礼拝を受けるべく人々の方を向いている状態を意味し、 Siva の遍在性を排除しない。(66-69a)。

礼拝儀式 upacāra を私たちが実際にはみるとき、儀式は piṭha という台座の上にのった linga に対して行なわれる。しかし、礼拝の対象はあくまでも Sadāśiva であり、 linga は儀式のあいだ Siva が宿る物である。つまり、 linga は Siva そのものではなく、 Siva が降臨し宿る身体を表わしたものとするなし。また、この場合 piṭha は Siva の玉座を表わしている。したがって、礼拝のために玉座を設け、 mūrti を置き、 Siva を招請し Sadāśiva を形成すると、作業は、いわば觀想の力によって行なわれると考えられる。

(1) 玉座 asana の設置

Siva の玉座は一般に、 anantāsana • simhāsana • yogāsana • padmāsana • vimalāsana といふ五つの座がいいなり、 全体で蓮の形をしてる。その構造は聖典や手引書の著者たちによつて多少異なるが、 Somaśambhu の場合、 玉座は土台の上に ādhārasīla そしてその上の anantāsana, simhāsana, padmāsana という四つの座だけ構成される。その形成の仕方は次のとおりである。

「⁴⁷ 世間の土台である龜の形をした石 ādhārasīla にすわる ādhārasākti を祭る。 ādhārasākti は乳海のようないきものが白く、種子の中の芽の形をした。(47)」

次に、ādhārasīla の上の anantāsana を説く。この坐はシヤクシマのよみと訳す。直立した脚の上に左足が右の太腿の形をしてしる。また同時に、この座を支離する Ananta は有名な蛇の名として知るが、実際他の多くのトキベトでは、蛇のよみと描写される。

そして、この蓮の茎を取り畳む、正座の四本の脚でない sphīrāsana を礼拝する。これが獣子の形をし、お互いに背を向けた状態である。まだ、これが力強さや勇氣の yuga・力・色を表わす。南東の脚は kṛtayuga、力は dharma、正色である。南西の脚は tretāyuga、jñāna、赤色、北西の脚は dvāparayuga、vaiśravaṇa、金剛、北東の脚は kalyugya、aisvaryya、黒色である。(49-50)

次に、先述の antastāsana の蓮のいせみが sphīrāsana の上に並ぶ。八枚の花びらを開く。これが padmāsana といふが礼拝する。(51)

かのじるの上に雄蕊と果皮がある(52)が、この正座の設置は觀想しないで行なわれるるのであり、こき足だらうと、トリマー三のものに動かさぬのである。

(2) mūrti の設置

次に正座の上に Śiva の mūrti を置く。礼拝の対象となる Sadāśiva の具体的な姿がいりて居ぐのねる。

清浄な水晶のように汚れがなく、結った髪の輝きに満ち、眸へ

半月を頭上にしただる、五顔、三眼、十腕で、右の五手には槍、剣、三叉の棒、棍棒、varadamudrā があり、左の五手は da-maru、hārū、杖、alṣa の種で作った数珠・青い蓮がある。三つの足を持ち、padmāsana 姿勢で坐してしる。(57-60)

(3) Śiva の招請

もし、次に Śiva 神を招請する。この魔羅を III.62b-64a は次の如く記す。

Brahman たゞの kāraṇa を捨て去るゝじゆ、mantra や Śiva の場所に導く(62b)それから、額の眞ん中は眉間に眉山の光のやいだ、長い四肢も無むへんだ、Bindu の形をもつた最高の Śiva が(63)花を持った手のひに来た」と考

べし、眞空の mūrti は縛らへなかく(64 a)。

Aghorāśiva と書く在天者である Nirmalamani とみな(15)、62b の意味するところは、prāśadamantra を説くことである。Śiva 神の乗り物としての mantra や Śiva 神の場所まで持つて行へるゝやあらう。prāśadamantra は三十六の部分 (kalā) から成り、それぞれの kalā は名称・形・音の継続時間・色などがあり、同時に三十六の tattva・人体の領域に対応し、その領域を支配する者である kāraṇa が定められている。(15)何人かの kāraṇa と Brahman の命めたり。Brahman などの kāraṇa を離れて居るゝといひて、prāśadamantra の内に各領域を十から十八へ移動する三十六の意味と、三十六 tattva

を開展したる原因くじらるいとんじたる。ルハントヒ連か
ルヘルム。Siva の場所である。Siva 神招請の場合、上昇し
て Siva の場所に向かうのは Siva 神の乗り物である mantra であ
る。

mantra は Siva の場所に着く。Siva がもぐく四の光
の中心に在り、長い肢を結んでいて（意味不明）、Bindu が
形となる。prāśādamantra が拵かる肩間がやの kalā の領域に
おこじ形が点（bindu）となる。Siva は ma-
ntra と一緒に圓盤を以てする。ルハントヒ Siva
が 花を持った手の中心に点（bindu）花の中心に執行者の
右の鼻孔から出で花に乗せて mūrti が坐す。そなへ中
に入り込む。田やみる形では、花を linga の上に置くと、う動
作が行なわれる。

(4) sakalikarana

mūrti はやへて来た Siva がいの身体のすべての部分に結
びつけ、身体を完成し、amṛta に変形する（70）。身体の部分と
は、心臓・頭・脳・體・武器・眼といつてもいいが Siva の持つ力
を象徴する六つの部分のことを、aṅgamāntra（肢を表わす
mantra）を聖えて結ぶ（71）。以上で礼拝の対象となる Sadāsiva
が完成し、このあと礼拝が行なわれる。

以上の Siva 神招請の儀式が ātmāsuddhi と一致する点を鑑
理する。次の二点がその点を示す。

第一に、ātman と ātman の取り巻く空間的構造が、Siva と
それを取り巻く構造と一致している。
（1）ādharaśīlā と anantāsana と śiprāsana と padmāsana
かの成る一方、ātman の囲まれたところが座が設けられたが、
その構造は
（a）ādhara と ananta と dharma と jñāna
などと一致する。
かの成るところ。Siva の座と ātman の座の構造を比較
する。① ādharaśīlā と ādhara と ādhara がされたものと、② an-
atāsana と anata は疑ひなく一致しているがわかる。題
題は、③④⑤⑥⑦⑧と一致するからだ。かじらかじら。カジラントヒ Lacha-
ux は次の二つの読み方を示してある。

① 「dharma + jñāna だるマ + ドマ」 と dharma + jñāna +
vairāgya + aiśarya + padma とルハントヒ。この場合、福の因
いだ śiprāsana の因の福の力の名であるルハントヒ一致。
残りの padma は padmāsana と一致する。
② 「dharma + jñāna だる」 は śiprāsana の因の福を指
し、（3）一致する。「同じく一致」を意味する pañcaka とかシ
ルハントヒと同様に pañkaja と読む。pañkaja は padma と
同義である。ルハントヒ一致する。

(一) ②の *śūṣā* の音を採りて *ātma* とす。次に *ātman* の *śūṣā* を *ādhārasilā*。
か、*śūṣā* いわ *Siva* の *śūṣā* *ātman* の *śūṣā* *ādhārasilā*。
anantāsana・*śimhāsana*・*padmāsana* の四つから成るゝことだ。
N°。

次は *linga* の如圖である *pīṭha* は *Siva* の *śūṣā* を表わし
るが、*pīṭha* は寺院内の聖域に据えられる。一方、*ātman*
の *śūṣā* は心臓に当るべし。この *śūṣā*、寺院の聖域と心臓、
寺院と儀式執行者の身体は対応してくると考えられる。
やつて、*Siva* の *śūṣā* の位置がれた *mūrti* は招かば、*ātman*
の同じ位置に *mūrti* に招かれる。

「○の△△△」*Siva*・*mūrti*・*śūṣā*・聖域・寺院と、*śūṣā* の構造は、
ātman・*mūrti*・*śūṣā*・心臓・儀式執行者の身体との構造と完
全に一致してゐる。

兼て、この構造の一致といふは、儀式の過程が同じである。
しかも、寺院内の聖域あることは身体内の心臓に *śūṣā* を設置し、そ
の上に *mūrti* を置き、*Siva* あるこは *ātman* を招請し、それ
がれの *mūrti* は招きいたる所を祀神か。

やがて、*ātmāsuddhi* の場合、*ātman* を香を拂して上昇させ、*dvādaśānta* は、*Siva* は招びいたるが、海ぬられた身体くと
上昇せよ。*Siva* 神の招請はおこないが、対応するので、*Siva*
の *mūrti* は招へ前 *Siva* の乗り物として *mantra* や上昇させ、*Siva* の場
合した後、*ātman* を上昇させて身体から離し、*Siva* の場
所へ導へために *ātman* を上昇させて身体から離し、*Siva* の組
合した後の *ātman* を下降させて身体に戻した。この手順が、
tattva の帰入と開展の回りのものである。

tattva の帰入を *Siva* が説いて「廻」として採用する。この
は *dikṣā* である。*tattva* は、*ātman* が上昇して *Siva* が、*ātman*
は下降して *Siva* へ帰る。汚れた心の解放を *Siva* が

○ *tattva* の帰入と廻の移動して *Siva* の場所 *dvādaśānta*
に廻、次には逆に開展と廻の方向へと移動する。すると、*śūṣā* 上昇
と下降、帰入と開展としての動きをやむ。ただし、*ātman* は身体と
結合して、したた *dvādaśānta* へ上昇させられるが、*Siva* は
初めてから *Siva* の場所として離れてきたのである点で、眞都は
異なる。そして最後に、*āngamantra* や心臓などの身体の部分を
唱え置へり、*mūrti* は *ātman* へゆる *Siva* が結合する。
mūrti は結合したが *Siva* がその後礼拝を受けながら、*āt-
man* が礼拝の回数に行なわれ(34b)。やがて、*ātman* は「心
臓の蓮」と *Siva* 」の表現である。

結論

結合するなれば解脱が dīkṣā の目的である。

「さういふと、儀式の目的がいふて清浄性の獲得であり、清浄性をもつたまんと Śiva の結合によって得るものがわかるから、ātmaśuddhi は dīkṣā に據りて構成されるべきは疑ひなしがへ。

一方、upacāra はあたる Śiva 神招請の儀式だ、Śiva 神を礼拝のための招請やあるいは田舎としてして、達めや解脱に特に關係してこなす。あるいはが儀式の構成が ātmaśuddhi にせば一致してくる。それはなぜであるか。

いりで考へておかななければならぬだといふが、Śiva 神の招請が Śiva 神の隣トを意味する、ルーハンスヒー君は「だなれど、Śiva 神は Śiva の場所が、mantra はよひ隣トやむる行為だ、ātmaśuddhi はよひ Śiva と隣接した ātman の身体に戻す行為」と解釈する。ātmaśuddhi は、「の相應感じ着用」、これはを中心としてその他の空間的構造や儀式の過程が Śiva 神招請の儀式と同じになるべく工夫して構成されてしまうのだらうか。なぜなら、両儀式の構成を一致させ、Śiva を焚して行なへる同じ行為を ātman は焚して行なへりだ、ātman は Śiva と結合させ、やがて ātman や Śiva と同一のものとして扱はれることが強化されるのである。

同じ田舎を持ち dīkṣā を神本源とする、やがて Śiva と ātman の淨めは Śiva と結合するための儀式である。やがて

同質性を強調するだぬは Śiva 神招請の儀式の要素を取り入れ

て、ātmaśuddhi は構成されてしまったと考へるにいがたいたる。

拵

(1) H. Brunner-Lachaux, *Somaśambhupaddati*, 1ère pt., Pondichéry 1963, Introduction pp.ix-xx.

(2) 悲壯の火供科と、Ibid., Section III, pp.90-229 で、本文中の（）で示す数字は Section III の sloka の番号を示す。

(3) Ibid, 1ère pt., p.129, note.

(4) Ibid, 1ère pt., p.106-7, note.

(5) 聖典 Śiva 神の mantra は、veda と mantra は異なる

om + bija + 番(母格) + 番(母格)

の構成だといふ。

mantra の中には mantra の ネルギーが凝縮されたことの bija (「種子」) の部分で、bijamanttra なる bija だけでも成る mantra である。

mantra はこのせか、mūlamanttra、samhitāmanttra、N

の他の mantra は次なる形である。詳しつづけ、Ibid., 1ère pt., pp.xxx-xxxvi を見よ。

(6) 世界の開展によつて現われた階層 tattva は、聖典 Śiva 派の廿二の数によつて多少違つてゐるが、Somaśambhu は二十二を数えてくる。Ibid, 1ère pt., Planche V を見よ。

(7) Agnorāśiva などの他の作品の著者たる、ある Soma-

sambhupaddhati シンブッパドハチ Lachaux は tattva と bhūta が悉耗の微羅取 (sukṣmadeha) と體大壺 (sthūla-deha) との二語を用ひて解釈するが、Somaśambhu なり。

二語を用ひて説明はしてしない。微羅身と體大壺の二語を使用する場合にせば、微細身の領域に川水の tattva 全部を含めねだら、粗大身の片面的規模は拡大したつゝ、矛盾や不調な点が多く出る。しかし、この問題は、いざ、

Ibid., 1ère pt., pp.114-119, note.

(8) Ibid., 3ème pt., Pondichéry 1977, pp.xiv-xv.

(9) Ibid., 1ère pt., Planche V.

(10) 別はな異教やく bhūta がたゞは、Aghorāśiva が永遠に

圓柱の清浄である最極身を異対者とする。Ibid., 1ère pt.,

p.126-7, note.

(11) dīksā ドクシヤ、Śiva リカウ ハレルハラガルハーハ、 「長の魂」 (sañadhvan) やだねか kalā・tattva・bhuvana・varṇa・pada・mantra が「魂」 がおもむねり。

(12) 聖典 Śiva 派は「記論の立場をとる」 などとあるが、ātmā は ātmā と Śiva の純むりあは「神」 を意味しない。純むりあは「神」、圓滿は「あくま凶惡」 である。したがひて、聖典の圓滿者は「圓」 と書くべきだ、「圓滿」 であるべきだ。

Ibid., 3ème pt., p.xiii.

(13) Sadāśiva は Śiva の「橿」 あだねの半界の創造・維持・破壊・隱藏・恩恵の橿の「シル」 は「誰」 へだ、

Ibid., 1ère pt., pp.x-xi.

(14) Ibid., 1ère pt., p.186-7, note.

(15) Ibid., 1ère pt., pp.xxxii-xxxiii は 3ème Planche VI.

(16) Ibid., 1ère pt., p.187, note.
(17) Ibid., 1ère pt., p.128, note.